

가정언어-교실 일과 연결 카드

가족이 확인한 중요한 말·몸짓을 안전과 일과 참여에 필요한 만큼만 공유합니다.

1. 가족→교실

단어만 번역하지 말고 뜻·쓰는 장면·익숙한 어른 반응을 함께 적습니다. 확인 전 뜻은 ‘가능한 뜻’으로만 남기며, 국적·체류자격 등 불필요한 개인정보는 수집하지 않습니다.

장면	가정언어 말·소리·몸짓	가족이 확인한 뜻	주로 쓰는 상황	익숙한 어른 반응
보호자·익숙한 사람				
물·음식·더 주세요				
화장실·기저귀·옷 불편				
아픔·불편				
싫어요·멈춰요				
좋아요·예·계속				
도와주세요				
진정·잠들기				

아이 표현을 흉내·평가하거나 따라 말하도록 요구하지 않습니다. 뜻이 달라질 수 있으면 가족과 다시 확인합니다.

가정언어-교실 일과 연결 카드

짧은 한국어와 사진·실물·몸짓, 가족에게 확인한 표현을 한 장면에 함께 둡니다.

발음을 시험하지 않습니다. 단서를 보여 준 뒤 아이가 보기·가리키기·고르기·이동하기·말·몸짓·거절·도움 요청 중 어떤 방식으로 참여하는지 적습니다.

일과·장면	짧은 한국어	사진·실물·몸짓	확인한 가정언어 단서	관찰자	아이의 실제 반응
등원					
물·간식					
화장실·기저귀					
놀이 참여·거절					
정리·이동					
휴식·하원					

관찰 예: 바라봄 / 가리킴 / 고름 / 이동 / 말·소리·몸짓 / 거절 / 도움 요청 / 다시 참여

가정언어-교실 일과 연결 카드

가족과 교사가 같은 장면을 맞대고 다음에 바꿀 지원 한 가지만 정합니다.

3. 함께 다시 보기

‘잘함/못함’ 대신 장면·사용한 단서·아이의 실제 반응을 적습니다. 이 카드는 언어·발달 진단이나 공식 의무서식이 아닙니다.

도움이 된 장면

사용한 단서와 아이가 보인 반응

헛갈리거나 어려웠던 장면

보이는 사실과 확인이 필요한 뜻

가족 메모

집에서 같은 표현이 쓰인 장면·수정할 뜻

교사 메모

참여가 쉬웠던 조건·너무 길거나 어려웠던 단서

다음에 바꿀 한 가지

유지할 지원

조정할 단서 한 가지

다시 볼 장면·날짜

한꺼번에 모든 장면을 바꾸지 않고 한 장면·한 단서만 조정합니다.

선택적 지역 연계와 안전 메모

- 가족이 원할 때 가족센터의 이중언어 교육 지원·통번역 등 현재 서비스를 확인합니다. 대표 문의 1577-9337.
- 센터별 대상·언어·일정은 다를 수 있으므로 직접 확인합니다.
- 여러 사람·장면·언어에서 의사소통 걱정이 이어지면 관찰 사실을 정리해 검진·전문상담 경로를 확인합니다.